



Citación: BDHespHER.02.033, consulta: 21-12-2024

Ref. Hesperia: HER.02.033

CABECERA	
REF. MLH:	B.01.033
MUNICIPIO:	Nissan-lez-Enserune
N. INV.:	Musée National d'Ensérune M.70 (1959, 1960, 1963)
TIPO YAC.:	HABITAT
GENERALIDADES	
MATERIAL:	CERAMICA
SOPORTE:	RECIPIENTE
TÉCNICA:	INCISION
NÚM. INSCRIPCIONES:	1
NÚM. LÍNEAS:	4
RESPONS EPIGR:	JGC
TEXTO Y APARATO CRÍTICO	
TEXTO:	belan kaʀate 3 kasike bedule :e III
APARATO CRÍTICO:	bedule, betule MLH
EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA	
FTE. LEC.:	MLH + Correa
NÚM. TEXTOS:	1
SIGNARIO:	LEVANTINO
OBSERV. EPIGRÁFICAS:	Fragmento de vaso campaniense de 1er. estilo. Ostracon aparentemente completo. Las cuatro líneas incisas sobre el fragmento. Letras cuidadas. Interpunción con dos puntos. Al final de la l. 4 serie de numerales; e o bien abreviatura de la unidad contada o bien signo para 5 (así eIII = 8) como en el alf. griego y en las monedas de neronken y untikesken . El resto de las palabras son probablemente NPP, terminados en -e , que adaptan terminaciones latinas en -os . Para káraté , cf. gal. <i>Caratus</i> o <i>Carantus</i> ; quizá variante en kaʀatú (Her.02.326). Para kásiké , ver galo <i>Cassicus</i> , <i>Κασσιταλος</i> , donde Correa (1993b, 108) observa correlación entre galo -ss- e ibérico s . El NP betule / <i>bedule</i> / tiene buen paralelo en el NP <i>Pedullus</i> , de distribución ligur. belan queda sin buenos paralelos.
OBSERV. PALEOGRÁFICAS:	Parecido a be 8, pero sólo con los trazos exteriores; a 2, ka 3, te 5, s 3, l 3.
CONTEXTO ARQUEOLÓGICO	
DATACIÓN:	225-200 - 100 a.C. [s. II a. C.]
CRIT. DAT.:	Soporte.
CONTEXTO HALLAZGO:	Procedente del hábitat.
OBSERVACIONES ARQUEOL.:	Final de la lín. 4, e signo de unidad de medida o bien signo para 5 (eIII = 8), como en alf. griego y monedas de neronken y untikesken . Resto de palabras son probablemente NPP: kaʀate = Caratus, Carantus; kaSike = Cassicus, Cassicius, Cassi-uelaunus, etc.; betule = Betullus o Pedullus. belan es más difícil de relacionar: cf. quizá Belennes (TSal); puede ser también apelativo (verbo?).

**BIBLIOGRAFÍA**

ED. PRINCEPS:	Jannoray 1955, 65-21
BIBL. FILOL.:	MLH II; Correa 1993b, 108.
BIBL. ARQUEOL.:	Jannoray 1955, 65-21; Maluquer 1968, 47.

ILUSTRACIONES